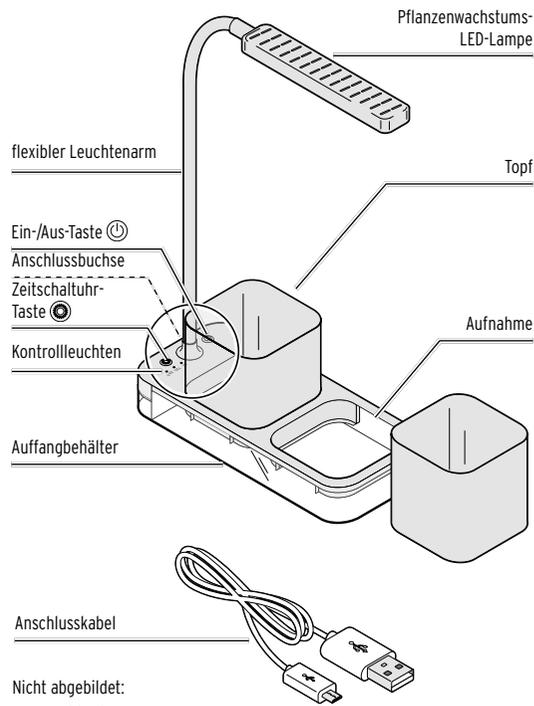


Auf einen Blick (Lieferumfang)



- Nicht abgebildet:
 1x Anzuchterde
 1x Kräutersamen Schnittlauch
 1x Kräutersamen Petersilie

Zu Ihrer Sicherheit

Der Artikel ist mit Sicherheitsvorrichtungen ausgestattet. Lesen Sie trotzdem aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt.

Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Verwendungszweck

- Die Gewächslampe ist zum Beleuchten von Pflanzen in trockenen Innenräumen geeignet. Die Töpfe sind zum Befüllen mit Anzuchterde und zum Ansähen von Kräutern geeignet.
- Der Artikel ist für den Privatgebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke ungeeignet.
- Verwenden Sie den Artikel nur unter moderaten klimatischen Bedingungen.

Gefahr für Kinder

- Kinder dürfen nicht mit dem Artikel spielen. Halten Sie Kinder unter 8 Jahren und Tiere von Gerät und Anschlusskabel fern.
- Halten Sie Kinder vom Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!

GEFAHR durch Elektrizität

- Verwenden Sie zum Anschließen des Artikels mit der Stromversorgung nur einen USB-Netzadapter, der den „Technischen Daten“ des Artikels entspricht.
- Schließen Sie den USB-Netzadapter nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose an, deren Netzspannung mit den „Technischen Daten“ des Artikels übereinstimmt.
- Die Steckdose muss gut zugänglich sein, damit Sie im Bedarfsfall den Netzadapter schnell aus der Steckdose ziehen können.
- Tauchen Sie den Artikel, außer den Töpfen, nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein, da sonst die Gefahr eines elektrischen Schlages besteht.
- Die mit Anzuchterde befüllten Töpfe dürfen mit Wasser gegossen, jedoch nicht mit Wasser befüllt werden, um z.B. Schnittblumen hineinzustellen. Stellen Sie auch keine mit Flüssigkeit gefüllten Gefäße (z.B. Vasen) in die unmittelbare Nähe des Artikels.
- Wenn beim Gießen der Anzuchterde versehentlich Wasser über die Gewächslampe gelaufen ist, darf der Artikel nicht angeschlossen werden, bis er vollständig getrocknet ist. Nehmen Sie die Töpfe ggf. zum Gießen aus der Gewächslampe heraus.
- Wenn überschüssiges Gießwasser in den Auffangbehälter gelangt ist, gießen Sie es möglichst gleich aus.
- Der Artikel darf nicht in explosionsgefährdeten Räumen benutzt werden.
- Nehmen Sie den Artikel nicht in Betrieb, wenn er sichtbare Schäden aufweist oder heruntergefallen ist.
- Das Anschlusskabel darf nicht geknickt oder gequetscht werden. Halten Sie das Anschlusskabel fern von heißen Oberflächen und scharfen Kanten.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel vor. Lassen Sie Reparaturen am Artikel oder am Anschlusskabel nur von einer Fachwerkstatt durchführen.
- Ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose, ...
 - wenn während des Betriebs Störungen auftreten,
 - nach dem Gebrauch,
 - bei Gewitter und
 - bevor Sie den Artikel reinigen.
- Ziehen Sie dabei immer am Stecker, nicht am Anschlusskabel.
- Die LEDs der Leuchte sind nicht austauschbar. Wenn die LEDs das Ende ihrer Nutzungsdauer erreicht haben, muss die gesamte Leuchte ersetzt werden.

Sachschäden

- Schützen Sie den Artikel vor Stößen, Stürzen, Staub, direkter Sonneneinstrahlung und extremen Temperaturen.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel.

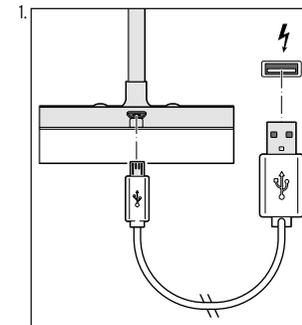
Technische Daten

Modell:	AGG115
Artikelnummer:	676 725
Stromversorgung:	5 V 1 A
Schutzklasse:	III
Leistung:	2,5 W
Leuchtmittel:	18 LEDs
Umgebungstemperatur:	0 bis +40 °C

Hergestellt von:
 Esschert Design B.V.
 Euregioweg 225
 7532 SM, Enschede
 The Netherlands

Gebrauch

Gewächslampe anschließen

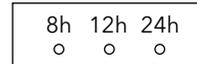


Schließen Sie das Gerät wie abgebildet an einen Netzadapter mit USB-Anschluss (nicht im Lieferumfang enthalten) an.

2. Stecken Sie den Netzadapter in eine Steckdose.

Ein-/ausschalten / Zeitschaltuhr

▷ Um das Gerät ein- und auszuschalten, drücken Sie die Ein-/Aus-Taste .



▷ Um die Zeitschaltuhr einzuschalten, drücken Sie so oft die Taste bis die Kontrollleuchte für die gewünschte Leuchtdauer aufleuchtet.

Nach Ablauf der eingestellte Leuchtdauer (8, 12 oder 24 Stunden) schaltet sich die Gewächslampe dauerhaft aus.

Nach dem Ausschalten der Gewächslampe, geht diese Einstellung verloren. Wenn Sie die Gewächslampe wieder einschalten, müssen Sie die Zeitschaltuhr wieder einstellen.

Aussaat und Aufzucht

Befüllen Sie die Töpfe, bevor Sie sie in die Aufnahmen der Gewächslampe stellen.

- Füllen Sie die Anzuchterde in die Töpfe. Behalten Sie einen kleinen Teil zurück, um das Saatgut mit Erde zu bedecken.
- Verteilen Sie das Saatgut auf der Anzuchterde.
- Bedecken Sie das Saatgut ...
 - ... der **Petersilie** ca. **2 - 5 mm** und
 - ... des **Schnittlauch** ca. **1 - 2 cm** mit Anzuchterde.
- Wässern Sie vorsichtig. Verwenden Sie ggf. eine Sprühflasche, um die Samen nicht wegzuspielen.
- Stellen Sie die Töpfe in die Aufnahmen des Gerätes.

Wichtig: Wässern Sie regelmäßig, das Substrat darf nicht austrocknen. Vermeiden Sie jedoch Staunässe.

Petersilie

Bis sich die ersten Pflanzen zeigen, kann es 4 - 6 Wochen dauern. Sie können die Petersilie ernten, wenn die Pflanzen stark genug sind, d.h. wenn die Stile mindestens drei Blätterpaare haben. Petersilie kann ganzjährig geerntet werden. Damit sie kräftig weiterwächst, schneiden Sie die äußeren Blätter ganz unten am Stiel ab und beschädigen Sie die inneren, dickeren Pflanzenstiele nicht. Petersilie ist eine zweijährige Pflanze. Im zweiten Jahr beginnt die Petersilie zu blühen, ist nicht mehr genießbar und stirbt ab.

Schnittlauch

Bis sich die ersten Pflanzen zeigen, kann es 6 - 8 Wochen dauern. Sobald die Stiele 15 cm lang sind, können sie geerntet werden. Auch die Blüten sind essbar. Schneiden Sie die Stiele ca. 2 cm über dem Boden ab. Schnittlauch ist eine mehrjährige Pflanze.

Reinigen



WARNUNG - Lebensgefahr durch Stromschlag

- Ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät reinigen.
- Tauchen Sie den Artikel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein, da sonst die Gefahr eines elektrischen Schlages besteht.

▷ Wischen Sie den Artikel bei Bedarf mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab. Nehmen Sie dafür die Töpfe aus den Aufnahmen heraus.

- Für eine gründliche **Reinigung nach dem Gebrauch** ziehen Sie das Anschlusskabel vom Gerät ab und nehmen Sie die Töpfe aus den Aufnahmen.
- Gießen Sie ggf. überschüssiges Gießwasser aus dem Auffangbehälter.
- Wischen Sie das Gerät mit einem leicht mit Wasser angefeuchteten Tuch ab.
- Leeren Sie die Töpfe aus.
- Waschen Sie die Töpfe mit warmen Wasser und etwas Spülmittel ab.
- Lassen Sie alle Teile vollständig trocknen, bevor Sie sie verstauen oder wiederverwenden.

Entsorgen

Der Artikel und seine Verpackung wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwert werden können. Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt.

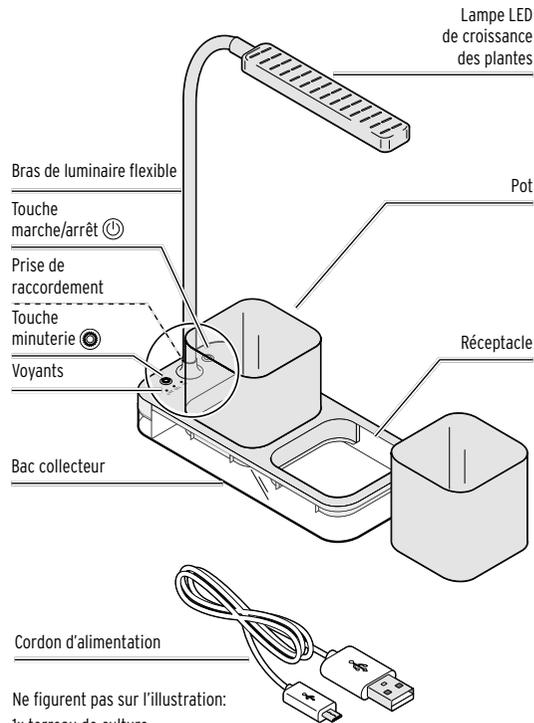
Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.



Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden! Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachgemäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Diesen Artikel können Sie auch bei einer Annahmestelle des Rücknahmesystems take-e-back abgeben. Weitere Informationen dazu finden Sie unter www.take-e-back.de.

Vue générale (contenu de la livraison)



Ne figurent pas sur l'illustration :

- 1x terreau de culture
- 1x graines de ciboulette
- 1x graines de persil

Pour votre sécurité ⚠

Cet article est muni de dispositifs de sécurité. Lisez toutefois soigneusement les consignes de sécurité et n'utilisez cet article que de la façon décrite dans ce mode d'emploi afin d'éviter tout risque de détérioration ou de blessure. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir le consulter ultérieurement. Si vous donnez, prêtez ou vendez cet article, remettez ce mode d'emploi en même temps que l'article.

Domaine d'utilisation

- La lampe de culture est conçue pour l'éclairage de plantes à l'intérieur, dans des locaux secs. Les pots sont destinés à être remplis de terreau de culture pour semer des graines d'herbes aromatiques.
- Cet article est conçu pour l'usage privé et ne convient pas à un usage commercial ou professionnel.
- N'utilisez cet article que dans des conditions climatiques modérées.

Danger: risque pour les enfants

- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'article. Tenez l'appareil et le cordon d'alimentation hors de portée des enfants de moins de 8 ans et des animaux.
- Tenez les emballages hors de portée des enfants. Il y a notamment risque d'étouffement!

DANGER: risque électrique

- Pour brancher l'article sur le secteur, utilisez uniquement un adaptateur secteur USB correspondant aux «Caractéristiques techniques» de l'article.
- Ne branchez l'adaptateur secteur USB qu'à une prise de courant installée conformément à la réglementation et dont la tension correspond aux «Caractéristiques techniques» de l'article.
- La prise de courant utilisée doit être aisément accessible afin que vous puissiez rapidement débrancher l'adaptateur secteur en cas de besoin.
- À l'exception des pots, ne plongez jamais l'article dans l'eau ou dans d'autres liquides sous peine de choc électrique.
- Lorsque ils sont remplis de terreau de culture, les pots peuvent être arrosés. En revanche, ils ne doivent pas être remplis d'eau, par exemple pour y mettre un bouquet de fleurs. Ne placez aucun récipient rempli de liquide (p. ex. vase) à proximité immédiate de l'article.
- Si vous faites malencontreusement tomber de l'eau sur la lampe de culture en arrosant le terreau de culture, ne branchez pas l'article jusqu'à ce qu'il soit parfaitement sec. Le cas échéant, sortez les pots de la lampe de culture pour les arroser.
- S'il y a trop d'eau d'arrosage dans le bac collecteur, videz-le le plus rapidement possible.
- N'utilisez pas l'article dans des locaux présentant un risque d'explosion.
- Ne faites pas fonctionner l'article s'il présente des signes de détérioration visibles ou s'il est tombé.
- Le cordon d'alimentation ne doit être ni coincé ni tordu. Tenez le cordon éloigné des surfaces chaudes et des arêtes coupantes.
- Ne modifiez pas l'article. Ne confiez les réparations de l'article ou du cordon d'alimentation qu'à un atelier spécialisé.
- Débranchez l'adaptateur secteur de la prise de courant...
 - ... en cas de dysfonctionnement survenant pendant l'utilisation,
 - ... après l'utilisation,
 - ... en cas d'orage et
 - ... avant de nettoyer l'article.
- Tirez toujours sur la fiche, jamais sur le cordon d'alimentation.
- Les LED du luminaire ne peuvent pas être remplacées. Lorsque les LED arrivent en fin de vie, il faut entièrement remplacer le luminaire.

Risque de détérioration

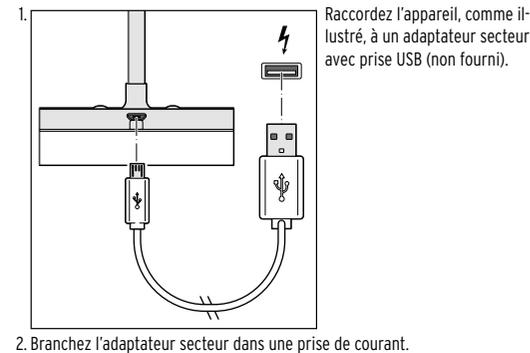
- Protégez l'article des chocs, des chutes, de la poussière, de l'exposition directe au soleil et des températures extrêmes.
- Pour le nettoyage, n'utilisez pas de produits chimiques ni de nettoyeurs agressifs ou abrasifs.

Caractéristiques techniques

Modèle:	AGG115
Référence:	676 725
Alimentation:	5 V 1 A
Classe de protection:	III ⚡
Puissance:	2,5 W
Agent lumineux:	18 LED
Température ambiante:	de 0 à +40 °C
Fabriqué par:	Esschert Design B.V. Euregioweg 225 7532 SM, Enschede The Netherlands (Pays-Bas)

Utilisation

Brancher la lampe de culture



Allumer/éteindre / minuterie

▷ Pour allumer et éteindre l'appareil, appuyez sur la touche marche/arrêt (⏻).



▷ Pour lancer la minuterie, appuyez plusieurs fois sur la touche (⌚) jusqu'à ce que le voyant lumineux s'allume pour la durée d'éclairage souhaitée. Une fois la durée d'éclairage réglée (8, 12 ou 24 heures) écoulée, la lampe de culture s'éteint en permanence.

ⓘ Après l'extinction de la lampe de culture, ce réglage est perdu. En rallumant la lampe de culture, il vous faudra régler à nouveau la minuterie.

Semis et culture:

Les pots doivent être remplis avant de les placer dans les réceptacles de la lampe de culture.

1. Remplissez le pot de terreau de culture. Gardez un peu de terreau pour recouvrir le semis.
2. Répartissez les graines sur le terreau de culture.
3. Recouvrez le semis ...
 - ... de **persil** avec env. **2 à 5 mm** et
 - ... de **ciboulette** avec env. **1 à 2 cm** de terreau de culture.
4. Arrosez délicatement. Le cas échéant, utilisez un pulvérisateur pour ne pas faire partir les graines.
5. Placez les pots dans les réceptacles de l'appareil.

Important: Arrosez régulièrement pour éviter que le substrat ne s'assèche, mais sans que l'eau ne s'accumule.

Persil

L'apparition des premières plantes peut prendre 4 à 6 semaines.

Vous pourrez récolter le persil quand les plantes seront suffisamment vigoureuses, c'est-à-dire lorsque les tiges porteront au moins trois paires de feuilles.

Le persil se récolte toute l'année. Pour qu'il continue à pousser et se fortifie, coupez les feuilles extérieures tout en bas de la tige et n'abîmez pas les tiges intérieures plus épaisses.

Le persil est une plante bisannuelle. La deuxième année, le persil commence à fleurir, il n'est plus consommable et meurt.

Ciboulette

L'apparition des premières plantes peut prendre 6 à 8 semaines.

Dès que les tiges atteignent une longueur de 15 cm, vous pouvez les récolter. Les fleurs sont également comestibles.

Coupez les tiges à env. 2 cm au-dessus de la terre.

La ciboulette est une plante vivace.

Nettoyage

AVERTISSEMENT - danger de mort par choc électrique

- Débranchez toujours l'adaptateur secteur de la prise de courant avant de nettoyer l'appareil.
- Ne plongez jamais l'article dans l'eau ou dans d'autres liquides sous peine de choc électrique.

▷ Si nécessaire, nettoyez l'article avec un chiffon légèrement humide. Pour ce faire, retirez les pots des réceptacles.

1. Pour un **nettoyage** minutieux **après utilisation**, enlevez le cordon d'alimentation de l'appareil et retirez les pots des réceptacles.
2. Le cas échéant, videz l'excès d'eau d'arrosage du bac collecteur.
3. Essuyez l'appareil avec un chiffon légèrement humidifié d'eau.
4. Videz les pots.
5. Nettoyez les pots avec de l'eau chaude et un peu de produit vaisselle.
6. Laissez entièrement sécher toutes les pièces avant de les ranger ou de les réutiliser.

Élimination

L'article et son emballage sont produits à partir de matériaux valorisables pouvant être recyclés afin de réduire la quantité de déchets et de préserver l'environnement.

Éliminez l'**emballage** selon les principes de la collecte sélective en séparant le papier, le carton et les emballages légers.



Les **appareils** signalés par ce symbole ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères! Vous êtes tenu par la législation d'éliminer les appareils en fin de vie en les séparant des ordures ménagères. Les appareils électriques contiennent des substances dangereuses qui peuvent nuire à l'environnement et à la santé en cas de stockage et d'élimination incorrects.

Pour avoir des informations sur les centres de collecte où remettre les appareils en fin de vie, adressez-vous à votre municipalité.